

Corporate Claims Exhibits
140 11
Withdrawn Class-5 no numbers



APEX

**Vertical Filing Folder
No. 243V**

SIZES AND NUMBERS

- 9" X 11³/₄" No. 240 Individual
- 9" X 15" No. 241 "
- 8³/₄" X 11" No. 242 Sub. Division
- 8³/₄" X 14" No. 243 "

Made In All Sizes

CAN. PAT. No. 226772

U. S. A. " No. 1554864

MacMillan

Office Appliances Company

Factory - Westboro, Ont.

Mailing Address

309 Athlone Ave., Ottawa, Can.

Corporate Claims.

Exhibits 1 to 11

Cochran - 1948

No.

NAME

Corporate Claims Exhibits 1-11

C A N A D A
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OFFICE OF THE CUSTODIAN

EXHIBIT No. C.C. 1
DATE 12 Oct. 1948
FILED BY G. MacPherson.

APPOINTMENT OF INSPECTOR

The Secretary of State, under and by virtue of authority given to him by Regulation 8 of the Consolidated Regulations Respecting Trading with the Enemy (1939) by his duly authorized Deputy

, hereby appoints

Inspectors under the said Regulations, and authorizes the said company to inspect all books and documents belonging to or under the control of Company Limited and further requires any person able to give any information with respect to the business or trade of the said Company Limited to give such information.

DATED at this day of 19 .

Authorized Deputy for the Secretary of State and/or Custodian.

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Jan.26-49

M. H. Stacey
GH

CANADA
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OFFICE OF THE CUSTODIAN

EXHIBIT No. C.C. 2
DATE 12 Oct. 1948
FILED BY G. McPherson

ADDRESS ALL
COMMUNICATIONS
TO THE
CUSTODIAN'S OFFICE
PLEASE REFER
TO
FILE No.

APPOINTMENT OF SUPERVISOR

WHEREAS, the report of _____, inspectors appointed under Regulation 8 of the Consolidated Regulations Respecting Trading with the Enemy (1939) has been received and considered;

AND WHEREAS, it appears to the Secretary of State that it is expedient that the property, business and trade of the

Company Limited should be subject to frequent inspection and constant supervision;

NOW THEREFORE, the Secretary of State accordingly, hereby confers upon _____, the full power to supervise the business of the _____ Company Limited with full power to supervise the operation of the business in all matters pertaining thereto and without restricting the generality of the foregoing, including power to enter upon the business premises at any time, examine the books and financial statements and if thought necessary to protect the interest of the Custodian, audit the books, take stock and prepare statements of the financial standing of the

Company Limited and control banking arrangements in such manner as may appear to the supervisor to be necessary.

The Secretary of State will in the future determine what remuneration and expenses incurred are to be paid by the

Company Limited.

DATED at _____ this _____ day of _____ 19 .

Authorized Deputy of the Secretary of State
and/or Custodian.

I hereby certify that the foregoing is a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Jan. 26-49

M. A. [Signature]

CANADA
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
 OFFICE OF THE CUSTODIAN

DATE 12 Oct 1948

FILED BY G. MacPherson

ADDRESS ALL
 COMMUNICATIONS
 TO THE
 CUSTODIAN'S OFFICE
 PLEASE REFER
 TO
 FILE No.

Vesting the interests of Shareholders

WHEREAS, by Order in Council Number P.C. 1665 dated the fourth day of March 1942 as amended by Order in Council Number P.C. 2483 dated the twenty seventh day of March 1942, the Custodian may order that all or any property whatsoever situated in any protected area of British Columbia belonging to any person of the Japanese race may for the purpose of protecting the interests of the owner or any other person, be vested in the Custodian;

AND WHEREAS, the _____ Company Limited being duly incorporated under the laws of the Province of British Columbia has issued _____ shares of its common stock to the following persons:

AND WHEREAS, it appears that the interests of the said persons and of the creditors of the said company should be protected;

NOW THEREFORE, the Secretary of State of Canada acting in his capacity as Custodian by his duly authorized Deputy,

, hereby orders that the interests of;

and any other persons of the Japanese race in the said company to be, and is hereby vested in the Custodian in accordance with the provisions of Order in Council Number P.C. 1665 dated the Fourth day of March 1942.

DATED at Ottawa this _____ day of _____ 194 .

Authorized Deputy of the Secretary
 of State and/or Custodian

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Jan. 26-49

W. J. Anstee

CANADA
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OFFICE OF THE CUSTODIAN

ADDRESS ALL
COMMUNICATIONS
TO THE
CUSTODIAN'S OFFICE
PLEASE REFER
TO
FILE No.....

EXHIBIT No. C.C. 4
DATE 12 Oct 1948
FILED BY
G. MacPherson

Appointment of Controller
With Powers of a Liquidator

WHEREAS it appears to the Secretary of State of Canada having considered the report of the Inspector appointed to inspect the books and documents belonging to, or under the control of

_____ that the business of _____
_____ should be wound up and the assets disposed of;

NOW THEREFORE the Secretary of State of Canada by his Deputy, _____, hereby appoints _____ Chartered Accountant, in the City of _____, in the Province of _____, a representative of _____, as Controller of the affairs of the said _____;

The Secretary of State of Canada hereby confers upon _____, Chartered Accountant in the City of _____ in the Province of _____, a representative of _____, such powers as are exercisable by a Liquidator in a voluntary winding-up of a company, including power in the name of the said _____ or in his own name and by deed or otherwise to convey or transfer any property and power to apply to the Court having power to appoint a receiver or liquidator or to grant a winding-up order, or a judge thereof to determine any question arising in the carrying out of this order.

The Secretary of State orders that the remuneration payable and costs, charges and expenses incurred in connection with control and in the winding-up of the business to such amount as may be approved by the Secretary of State of Canada, shall be defrayed out of the assets of the business and shall be charged on such assets in priority to any other charges thereof.

DATED at Ottawa, Ontario, this _____ day of _____, 194 ____.

Authorized Deputy of the Secretary of
State and/or Custodian.

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Jan. 26-49

W. W. Winstall *W*

CANADA

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE

C.C.-5

OFFICE OF THE CUSTODIAN

DATE: 12 Oct 1948

FILED BY G. Macpherson

ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE CUSTODIAN'S OFFICE PLEASE REFER TO FILE No.....

FORM 2

WHEREAS pursuant to the Revised Regulations Respecting Trading with the Enemy 1943, the Secretary of State on the day of has appointed of the City of Vancouver, in the Province of British Columbia, a representative of as Controller of the Limited With such powers as are exercisable by a liquidator in a voluntary winding-up of a Company;

AND WHEREAS the Secretary of State now requires that the Company be wound up and dissolved under the provisions of the Companies Act, R.S.B.C. 1936, Cap. 42.

NOW THEREFORE the Secretary of State by his duly authorized and lawful deputy hereby requires you, the said to have commenced and continued all proceedings for a voluntary winding-up of this Company, and the Secretary of State as a shareholder of the said Company does hereby appoint you as his proxy to vote for him and on his behalf at any meeting of the Company to be held in connection with such winding-up proceedings, and in particular:-

- (a) To pass a Special Resolution that the Company be wound up and that you be appointed as liquidator, and
(b) To pass resolutions introduced at the final meeting before dissolution held pursuant to Sec. 222 of the Companies Act.

DATED at Ottawa, this day of

"E.H. Coleman" Under Secretary of State

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Jan.26-49

M. L. M. (handwritten signature)

C
O
P
Y

P. S. ROSS & SONS
Chartered Accountants

Royal Bank Building
Vancouver, B.C.

October 21st, 1944.

Our File 295-181

Office of the Custodian,
506 Royal Bank Building,
Vancouver, B. C.

EXHIBIT NO. 6.8.6
DATE 13 Oct 1948
FILED BY R. J. McMaster

Attention: Mr. F. G. Shears

Dear Sirs:

Re: Visit to Haney Mills Limited

On the 12th October the writer in company with Messrs. Shears and Wright visited the property at Stave Falls owned by Haney Mills Limited. This property has been lying seemingly unattended since the time the Japanese were removed from the vicinity in 1942. The mill property is located on ground leased by the Allen McDougall Butler Shingle Company from the Western Power Corporation and in turn leased by them to Haney Mills Limited, the rental being \$25.00 per month.

The mill property was originally constructed by one of the companies owned by the Abernethy and Loughheed interests who operated on a large scale in that area. The mill was obviously designed to take care of a large output and is a very substantial and large structure. We understand that it was erected approximately thirty years ago and would seem to be fairly well worn out based on usual depreciation standards.

Our inspection of the property suggested that a considerable number of parts had been pilfered from the remaining equipment. In any event, there did not seem to be very much equipment there of any kind.

We have inspected the files of the Custodian regarding this property and find that it has been under the control of Mr. A. M. Russell of Tiffin Russell Du Moulin Brown & Hogg during the period since Mr. Yojiro Takimoto, principal shareholder of Haney Mills Limited, left the vicinity. Certain timber limits owned by the company have been disposed of. We also find in the file that certain appraisals were made nearly a year ago, one by Messrs. Galbraith & Sulley Limited, and another jointly by Mr. Robinson of the buildings and National Machinery Company of the equipment. These appraisals in our opinion are very ambiguous and it would be our intention to have a new appraisal made at this time. Our reason for having a new appraisal made at this time is that we feel very certain that equipment on the ground a year ago is missing.

October 21st, 1944.

Mr. Robinson, in making a valuation of the buildings, states that the salvage valuation of the buildings is \$1,529.00 and he gives another valuation of the buildings in place of \$5,500.00. It will be obvious that if the buildings cannot be used as they were originally intended that the figure of \$5,500.00 is an erroneous one and subject to adjustment. The valuation of National Machinery Company is in the neighborhood of \$9,500.00 but states that if the machinery were removed we might expect to receive 60% or less. Messrs. Galbraith & Sulley on the other hand give three valuations, the lowest being \$3,400.00 and the highest \$10,000.00. The low valuation is intended to cover a case of the property being bought by a dealer for resale but the top valuation seems to indicate a valuation if the material could be used in place to advantage. We have already stated that in our opinion it cannot be used in place and we will therefore have a new appraisal made and discuss the matter with the appraisers before they commence their work. We also believe it is desirable before advertising this property for sale to discuss with the appraisers the manner in which the ad should be drafted and it is our intention so to do.

Yours faithfully,

"P.S. Ross & Sons"

EXHIBIT No. 6.6.6DATE 13 Oct. 1948FILED BY R. J. McMasterC
O
P
Y

COPY

Minto City, B. C. June 16th, 1942.

Messrs. P. S. Ross & Sons,
Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B; C.

Dear Sirs:

Att. Mr. Wray

Enclosed cheques Nos. 9993, 9994 and 9996 signed and No. 9995 I have sent to Bank of Nova Scotia, Victoria, B. C. accordingly.

Regarding to sale of whole holdings I can not decide yet as this is last chances for the shareholders to give full their considerations before any ~~stepping~~ taken, so far I have learned those shareholders to whom I have already contacted are not favorable to sale, I am still waiting for others to reply and will let you know what become the decisions.

Yours truly,

G. K. Uchiyama,
"G. K. Uchiyama"

(Pencil Note)

"Bob -

suggest that we ask
Rosenberry to request that
Mill be operated for War
effort - then we can lease
operations."

EXHIBIT No. 6.6.7

DATE 13 Oct 1948

FILED BY a. weferman

COPY

Vancouver, B. C.

28th August, 1942

Our File 295-144.

Messrs P.S.Ross & Sons,
360 St James Street,
Montreal, P.Q.,

Attention Mr F.E.H.Gates.

Dear Sirs:

re: Royston Lumber Co.Ltd

This company has been visited twice by Mr Wray, on one of which visits he was accompanied by Mr McPherson. We have a 24-hour watchman service on this property and an experienced lumberman in charge.

Amongst the assets of the company were some two million feet of lumber in the yards. A very substantial portion of this lumber has been disposed of and at the present time the planer is operating in order to re-manufacture the lumber into some dimension lumber. Very good prices are being received due to war conditions.

You may recall that there is a very small enemy interest in this company and that the manager of the company was a man named Uchiyama. Uchiyama would like to see some way of the property remaining in his hands and has made various suggestions that it be leased. Mr McPherson is anxious to have it sold and to this end we have spoken several times to the Timber Controller.

The writer was speaking to the Timber Controller today and he has agreed to write us a letter regretting that the plant is shut down and asking us to use every effort to see that it re-opens at an early date in order to assist the war effort. Mr McPherson feels that this will give him the added authority with which to offer this property for sale.

We have several people interested in purchasing and one substantial offer made by a purchaser introduced by us was turned down by Mr Uchiyama. We have one party very definitely interested in the property at this moment and believe that as soon as we receive authority from Mr McPherson this property can be advertised for sale and a sale made.

With regard to the report, Mr Wray is busy on this and this will form part of the work to be carried out in this regard.

Yours faithfully,

EXHIBIT NO.

6.6.8

DATE

13 Oct 1948

FILED BY

a. mcPherson

COPY

Ex 8.

Oct 13/48.

Vancouver, B. C.

28th August, 1942

Our File 295-144.

Messrs P.S. Ross & Sons,
360 St James Street,
Montreal, P.Q.,

Attention Mr F.E.H. Gates.

Dear Sirs:

re: Royston Lumber Co. Ltd

This company has been visited twice by Mr Wray, on one of which visits he was accompanied by Mr McPherson. We have a 24-hour watchman service on this property and an experienced lumberman in charge.

Amongst the assets of the company were some two million feet of lumber in the yards. A very substantial portion of this lumber has been disposed of and at the present time the planer is operating in order to re-manufacture the lumber into some dimension lumber. Very good prices are being received due to war conditions.

You may recall that there is a very small enemy interest in this company and that the manager of the company was a man named Uchiyama. Uchiyama would like to see some way of the property remaining in his hands and has made various suggestions that it be leased. Mr McPherson is anxious to have it sold and to this end we have spoken several times to the Timber Controller.

The writer was speaking to the Timber Controller today and he has agreed to write us a letter regretting that the plant is shut down and asking us to use every effort to see that it re-opens at an early date in order to assist the war effort. Mr McPherson feels that this will give him the added authority with which to offer this property for sale.

We have several people interested in purchasing and one substantial offer made by a purchaser introduced by us was turned down by Mr Uchiyama. We have one party very definitely interested in the property at this moment and believe that as soon as we receive authority from Mr McPherson this property can be advertised for sale and a sale made.

With regard to the report, Mr Wray is busy on this and this will form part of the work to be carried out in this regard.

Yours faithfully,

CANADA
DEPARTMENT OF MUNITIONS AND SUPPLY

C. C. 9
EXHIBIT No. _____
DATE..... 13 Oct 1948
FILED BY G. W. McPherson

1732 Marine Building,
Vancouver, B. C.
August 28, 1942.

Royston Lumber Co. Ltd.,
c/o P. S. Ross and Sons,
675 West Hastings Street,
Vancouver, B. C.

Gentlemen:

It would be appreciated if every-
thing possible could be done to resume your operations.

Lumber is very urgently required
for Canadian and United Kingdom Defence work, and for
this reason it is imperative that every possible effort be
made to maintain, and if possible increase, the supply of
lumber available.

Very truly yours,

"D. D. Rosenberry"
Assistant Timber Controller
for British Columbia

D.D. Rosenberry/S

I hereby certify that the foregoing words are a true copy
of the original whereof they purport to be a copy.

Date: January 26, 1949.

E. Sebaste *GH*

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OF CANADA

C. C. 10
EXHIBIT No. _____
DATE 13 Oct 1948
FILED BY G. W. McPherson

WHEREAS under Regulation 15 of the Consolidated Regulations Respecting Trading with the Enemy (1939), the Secretary of State of Canada on the twenty-first day of May 1942 prohibited the ROYSTON LUMBER COMPANY LIMITED from carrying on business except under the supervision and control of Messrs. P. S. Ross & Sons, Chartered Accountants.

AND WHEREAS Mr. D. D. Rosenberry, the Assistant Timber Controller for British Columbia, has requested the above company to resume its operations as quickly as possible, in view of the fact that Lumber is urgently required for Canadian and United Kingdom defence work.

AND WHEREAS it appears to the Secretary of State of Canada that the business of the said ROYSTON LUMBER COMPANY LIMITED should be wound up and the assets disposed of, with a view to the purchaser resuming the company's operations.

NOW THEREFORE, the Secretary of State of Canada by his duly authorized Deputy GLENN WILLOUGHBY McPHERSON hereby revokes the order of the twenty-first day of May 1942 appointing Messrs. P.S. Ross and Sons supervisors and in substitution for that order hereby appoints FREDERICK FIELD, Chartered Accountant in the City of Vancouver in the Province of British Columbia, a representative of Messrs. P.S. Ross and Sons, as controller of the affairs of the said ROYSTON LUMBER COMPANY LIMITED.

The secretary of State of Canada hereby confers upon FREDERICK FIELD, Chartered Accountant in the City of Vancouver in the Province of British Columbia, a representative of Messrs. P.S. Ross and Sons, such powers as are exercisable by a liquidator in a voluntary winding-up of a company including power in the name of the said ROYSTON LUMBER COMPANY LIMITED,

DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OF CANADA

EXHIBIT No. C.C. 10
DATE 13 Oct 1948
FILED BY G. W. McPherson

or in his own name and by deed or otherwise to convey or transfer ~~any~~ property and power to apply to the Court having power to appoint a receiver or liquidator or to grant a winding-up order, or a judge thereof to determine any question arising in the carrying out of this order.

The Secretary of State orders that the Remuneration payable and costs, charges and expenses incurred in connection with the original inspection, supervision and control and in the winding-up of the business to such amount as may be approved by the Secretary of State of Canada, shall be defrayed out of the assets of the business and shall be charged on such assets in priority to any other charges thereof.

DATED at Vancouver this twenty-eighth day of October, 1942.

"G. W. McPherson"

(G. W. McPherson)
Authorized Deputy of the Secretary
of State and/or the Custodian.

I hereby certify that the foregoing words are a true copy of the original whereof they purport to be a copy.

Date: January 26, 1949.

E. J. Cassin *et*

2715 and 2716.



THE CANADA GAZETTE LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, TUESDAY, AUGUST 20, 1940

OTTAWA, MARDI 20 AOÛT 1940

ORDERS IN COUNCIL

ARRÊTÉS EN CONSEIL

[2715]

[2715]

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA
MONDAY, the 24th day of June, 1940.

HOTEL DU GOUVERNEMENT A OTTAWA
Le lundi 24 juin 1940.

PRESENT:

PRÉSENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR
GENERAL IN COUNCIL

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR
GENERAL EN CONSEIL

WHEREAS the Department of Munitions and Supply Act gives authority to the Minister of Munitions and Supply (among other things) to organize the sources of supply of munitions of war and supplies and the agencies available for the supply of the same and generally to take steps to mobilize, conserve and co-ordinate the economic and industrial facilities of Canada available in respect of munitions and supplies for the effective prosecution of the present war;

ATTENDU que la *Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements* confère au ministre des Munitions et des Approvisionnements, entre autres pouvoirs, celui d'organiser les sources de munitions de guerre et d'approvisionnement, ainsi que les organismes disponibles pour leur fourniture, et, d'une manière générale, de prendre des mesures pour mobiliser, conserver et coordonner les facilités économiques et industrielles disponibles en ce qui regarde les munitions et les approvisionnements, pour la poursuite efficace de la présente guerre;

AND WHEREAS the Minister of Munitions and Supply reports that to enable him to carry out the duties imposed on him by the said Act, it is and will be necessary, *inter alia*, from time to time to appoint controllers with the necessary powers to conserve, co-ordinate, restrict and regulate, certain essential supplies, and that it would be advisable that such controllers, as and when appointed, should act in respect to common problems along similar lines and in conjunction with the Foreign Exchange Control Board, and should for such purposes be constituted as a Board.

ET ATTENDU que le ministre des Munitions et des Approvisionnements expose que, pour lui permettre de remplir les fonctions qui lui sont attribuées par ladite loi, il est et sera nécessaire, entre autres choses, de nommer, à l'occasion, des régisseurs munis des pouvoirs nécessaires pour conserver, coordonner, restreindre et réglementer certains approvisionnements essentiels, et qu'il serait bon que ces régisseurs, une fois nommés, agissent, en ce qui concerne les problèmes communs, suivant les mêmes méthodes que la Commission de contrôle du change étranger et de concert avec elle, et que, à ces fins, ils devraient être constitués en commission.

THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply, and pursuant to the provisions of the Department of Munitions and Supply Act and the provisions of the War Measures Act, is pleased to order and doth hereby order as follows:

A CES CAUSES, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Munitions et des Approvisionnements, et conformément à la *Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements* et à la *Loi des mesures de guerre*, d'ordonner ce qui suit:

1. There shall be a Wartime Industries Control Board, to consist of the controllers from time to time appointed by the Governor in Council on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply.

1. Une Commission de contrôle des industries en temps de guerre sera constituée par les régisseurs nommés, à l'occasion, par le Gouverneur en conseil, sur la recommandation du ministre des Munitions et des Approvisionnements.

2. Such controllers forthwith upon their appointment as such shall automatically be and become members of the said Board.

2. Ces régisseurs deviendront membres de ladite Commission dès leur nomination, d'une manière immédiate et automatique.

3. The said Board shall have its headquarters in Ottawa and shall meet from time to time at the call of the Chairman or Secretary thereof.

3. Ladite Commission aura son siège à Ottawa et se réunira de temps à autre, sur convocation du président ou du secrétaire.

EXHIBIT No. b.b. 11
DATE 20- OCT 1948
FILED BY G. W. McPherson

4. The said Board shall forthwith proceed to select a chairman from among its members and make and establish regulations with respect to its organization, the procedure to be adopted by it, and the conduct of its meetings.

5. The said Board shall be responsible to and from time to time shall report to the Minister of Munitions and Supply.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

[2716]

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA
MONDAY, the 24th day of June, 1940.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR
GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS under and by virtue of the Department of Munitions and Supply Act, the Minister of Munitions and Supply has, among other duties, the duties of organizing the sources of supply of munitions of war and other supplies and the agencies available for the supply of the same and of mobilizing, conserving and co-ordinating the economic and industrial facilities available in respect of munitions and supplies for the effective prosecution of the present war;

AND WHEREAS it is deemed necessary to conserve, co-ordinate and regulate the timber resources and industry of Canada in order to fulfil the present and potential needs of Canada and her allies, and, the more effectually so to do, to appoint a Timber Controller with the powers hereinafter set forth;

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply, and pursuant to the powers conferred on the Governor in Council by The Department of Munitions and Supply Act and by The War Measures Act, Chapter 206, R.S.C. 1927, is pleased to appoint and doth hereby appoint Harvey Reginald MacMillan, Esquire, of the City of Vancouver, in the Province of British Columbia, Timber Controller.

His Excellency in Council, on the same recommendation and under the above cited authority, is pleased to make the following Regulations Respecting Timber and they are hereby made and established accordingly,—

Regulations Respecting Timber

1. For the purpose of these regulations
 - (a) "Minister" shall mean the Minister of Munitions and Supply;
 - (b) "Timber" shall mean and include trees standing or felled or in process of conversion into sawn or planed lumber and such lumber;
 - (c) "Timber Controller" shall mean the person from time to time appointed as such by the Governor in Council.
2. The Timber Controller shall have power:—
 - (a) To buy, take possession of, expropriate or otherwise acquire, process, finish, store, transport, allocate, distribute, sell, exchange or otherwise dispose of and generally to deal in timber;
 - (b) To enter on any land for the purpose of inspecting any timber and to take possession of such timber;
 - (c) To enter on and take possession of any land or buildings for the purpose of felling, converting, storing or removing timber, or for any

4. Ladite Commission procédera immédiatement au choix d'un président, parmi ses membres, et préparera et établira des règlements relatifs à son organisation, à la procédure à adopter et à la conduite de ses séances.

5. Ladite Commission sera responsable devant le ministre des Munitions et des Approvisionnements, auquel elle fera rapport de temps à autre.

A.-D.-P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

[2716]

HOTEL DU GOUVERNEMENT A OTTAWA
Le lundi 24 juin 1940.

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR
GENERAL EN CONSEIL

ATTENDU que sous le régime de la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements, le ministre des Munitions et des Approvisionnements a, entre autres fonctions, celle d'organiser les sources d'approvisionnement en munitions de guerre et autres fournitures ainsi que les organismes capables de les procurer, et de mobiliser, préserver et coordonner les facilités économiques et industrielles capables de fournir des munitions et des approvisionnements pour la poursuite efficace de la guerre actuelle;

ET ATTENDU qu'il est jugé nécessaire de préserver, coordonner et réglementer les ressources forestières et l'industrie du bois au Canada en vue de répondre aux besoins présents et futurs du Canada et de ses alliés, et, pour atteindre plus facilement ce but, de nommer un Régisseur du bois jouissant des pouvoirs énumérés ci-après;

A CES CAUSES, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du ministre des Munitions et des Approvisionnements et conformément aux pouvoirs conférés au Gouverneur en conseil par la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements et la Loi des mesures de guerre, chapitre 206, S.R.C. 1927, de nommer, et il nomme par les présentes M. Harvey Reginald MacMillan, de la ville de Vancouver, dans la province de la Colombie-Britannique, au poste de Régisseur du bois.

Il plaît à Son Excellence en conseil, sur la même recommandation et conformément aux pouvoirs cités ci-dessus, d'édicter les règlements suivants concernant le bois, et ces règlements sont en conséquence édictés et établis,—

Règlements concernant le bois

1. Aux fins des présents règlements
 - (a) "Ministre" signifie le Ministre des Munitions et des Approvisionnements;
 - (b) "Bois" signifie et comprend les arbres sur pied ou coupés ou en cours de transformation en bois scié ou raboté et le bois ainsi transformé;
 - (c) "Régisseur du bois" signifie la personne de temps en temps nommée à ce poste par le Gouverneur en conseil.
2. Le régisseur du bois aura le pouvoir de:
 - (a) acheter, prendre en possession, exproprier ou acquérir de toute autre manière, transformer, finir, emmagasiner, transporter, affecter, distribuer, vendre, échanger du bois ou en disposer autrement et en général en faire le commerce;
 - (b) visiter tout terrain aux fins d'inspecter le bois et d'en prendre possession;
 - (c) visiter tout terrain ou bâtiment et en prendre possession aux fins d'abattre, de débiter, d'emmagasiner ou d'enlever le bois, ou à toute fin

purpose connected therewith and to fell, convert, process, store, and remove timber;

- (d) To enter on and take possession of any land, buildings or premises, and to take possession of any plant, used or capable of being used for the felling, storing, processing or converting of timber, and to take possession of any vehicles, locomotives, or animals required for the transport of timber or such plant as aforesaid, for any purpose in connection therewith and to use any water supply or motive power available for any of the purposes aforesaid;
- (e) To provide housing accommodation for workmen employed for any purpose aforesaid by taking possession of any land or unoccupied premises or by construction;
- (f) Subject to the approval of the Minister, from time to time to fix maximum prices or maximum markups at which any timber shall be sold or offered for sale for purposes other than fuel;
- (g) Subject to the approval of the Minister, from time to time, to fix or limit the quantities of any timber which may be sold or distributed by or to any person, firm or corporation within prescribed periods of time for purposes other than fuel and to prohibit sale or distribution in excess of the quantities so fixed or limited;
- (h) To give directions to any person, firm or corporation owning or having possession of or control of or power to dispose of any timber requiring such person, firm or corporation to sell, process, finish, store, transport or otherwise deal with such timber in such manner as may be specified in such directions and, in priority to the other business of such person, firm or corporation or otherwise as may be specified in such directions; and no such person, firm or corporation shall be under any liability, contractual or otherwise, to any person who may have or claim an interest in such timber, by reason of complying with such directions.
- (i) To issue permits or licences to any person, firm or corporation to buy, sell or otherwise deal in timber for purposes other than fuel and to suspend, cancel or refuse to issue any such permit or licence whenever the Timber Controller deems it in the public interest so to do and, subject to the approval of the Minister, to fix the fees payable for the issue of such permits and licences and to prescribe the manner, procedure, terms and conditions under which such permits and licences shall be obtained;
- (j) To prohibit persons, firms and corporations from felling, converting, processing, acquiring, disposing of, transporting, exporting, importing or otherwise dealing with or in timber for purposes other than fuel, without permit or licence of the Timber Controller;
- (k) To require any person, firm or corporation owning, or having power to dispose of or being in possession of or dealing in any timber, to produce to any person authorized for the purpose by the Timber Controller in writing, any specified books or documents and to permit the person so authorized to make copies of or extracts from any such books and documents and, when the Timber Controller deems it necessary, to remove any such books and documents;
- (l) To require from time to time any person, firm or corporation felling, processing, storing, importing or dealing in timber to furnish in such form and within such time as the Timber

connexe et d'abattre, de débiter, de transformer, d'emmagasiner et d'enlever le bois;

- (d) visiter tout terrain, bâtiment ou local et en prendre possession, et s'emparer de tout outillage servant ou pouvant servir à abattre, emmagasiner, transformer ou débiter le bois, et prendre possession de tout véhicule, locomotive ou animal requis pour le transport du bois ou de l'outillage précité, pour toute fin connexe, et employer tout service d'eau ou force motrice disponibles pour les fins précitées;
- (e) fournir le logement aux ouvriers employés aux fins précitées en prenant possession de tout terrain ou local inoccupés ou au moyen de constructions nouvelles;
- (f) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer de temps en temps les maximums de prix ou de majoration auxquels on peut vendre le bois autre que bois de chauffage ou l'offrir en vente;
- (g) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer ou limiter de temps en temps les quantités de bois autre que le bois de chauffage que toute personne, firme ou compagnie pourra vendre, distribuer ou acquérir au cours de périodes prescrites et prohiber la vente ou la distribution au delà des quantités ainsi fixées ou limitées;
- (h) donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire de bois ou en ayant la jouissance ou le contrôle ou le droit d'en disposer, instructions de le vendre, transformer, finir, emmagasiner, transporter ou de faire à l'égard dudit bois les choses mentionnées dans les instructions, qui auront préséance sur le commerce de cette personne, firme ou compagnie ou autre, selon que peuvent l'indiquer lesdites instructions; et nulle personne, firme ou compagnie n'assumera, du fait de s'être conformée à ces instructions, de responsabilité, contractuelle ou autre, envers toute personne qui pourrait posséder ou réclamer un intérêt dans ce bois;
- (i) accorder des permis ou licences à toute personne, firme ou compagnie pour l'achat, la vente ou le commerce du bois autre que le bois de chauffage, et suspendre, annuler ou refuser d'accorder permis ou licence de ce genre lorsqu'il jugera dans l'intérêt public d'en agir ainsi, et, sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer le droit exigible pour ces permis ou licences et prescrire la manière, la procédure, et les conditions pour leur obtention;
- (j) défendre à toute personne, firme et compagnie l'abatage, le débitage, la transformation, l'acquisition, l'écoulement, le transport, l'exportation, l'importation ou tout autre commerce du bois pour fins autres que le chauffage, sans permis ou licence du régisseur du bois;
- (k) exiger que toute personne, firme ou compagnie propriétaire de bois ou en ayant la jouissance ou le pouvoir d'en disposer ou en faisant le commerce, montre à tout porteur d'une autorisation écrite à cet effet délivrée par le régisseur du bois, les livres ou documents indiqués et permette audit porteur d'en prendre des copies ou des extraits et, quand le régisseur le juge nécessaire, d'emporter ces livres et documents;
- (l) exiger de temps en temps que toute personne, firme ou compagnie engagée dans l'abatage, la transformation, l'emmagasinage, l'importation ou le commerce du bois, fournisse dans la forme

EXHIBIT No. _____

DATE _____

FILED BY _____

Expos. 55

Controller may prescribe, written returns under oath or affirmation providing such information as the Timber Controller may deem necessary;

(m) Subject to the approval of the Governor in Council to advance money to any person, firm or corporation in the business of felling, converting or processing timber for the purpose of assisting such person, firm or corporation in the carrying on of such business;

3. If the Timber Controller takes possession of any timber or any other real or personal property, the consideration to be paid in respect thereof in default of agreement, shall be such, in the case of timber, as is prescribed by the Timber Controller with the approval of the Minister, and in the case of other property shall be such as is determined by the Exchequer Court on a reference by the Minister.

4. Any person who contravenes or fails to observe any regulation or any prohibition, permit, licence or requirement of the Timber Controller or who, in any manner, hinders or obstructs the Timber Controller in the exercise of his powers, shall be guilty of an offence under the Department of Munitions and Supply Act.

His Excellency in Council is further pleased to direct,—

(1) That the said Harvey Reginald MacMillan as such Timber Controller shall receive his actual out of pocket expenses in connection with the duties aforesaid;

(2) That there be paid to the Timber Controller from time to time such working capital as may be required to enable the Timber Controller to carry out the powers aforesaid.

(3) That there be paid to the Timber Controller the administration expenses incurred by him in the exercise of the powers aforesaid, including travelling expenses of any person acting under his authority.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

[2742]
AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA
MONDAY, the 24th day of June, 1940.

PRESENT:—
HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR
GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS under and by virtue of The Department of Munitions and Supply Act, the Minister of Munitions and Supply has, among other duties, the duties of organizing the resources of Canada contributory to and the sources of supply of munitions of war and supplies and the agencies available for the supply of the same and of mobilizing, conserving and co-ordinating the economic and industrial facilities available in respect of munitions and supplies for the effective prosecution of the present war;

AND WHEREAS it is deemed necessary to conserve, co-ordinate and regulate the steel resources and industry of Canada in order to fulfil the present and potential needs of Canada and her Allies, and for such purpose to appoint a Steel Controller with the powers hereinafter set forth;

NOW THEREFORE His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply and pursuant to the powers conferred on the Governor in Council by The Department of Munitions and Supply Act

et le délai prescrits par le régisseur du bois, des états attestés par serment ou déclaration solennelle contenant les renseignements jugés nécessaires par le régisseur du bois;

(m) sous réserve de l'approbation du Gouverneur en conseil, avancer des fonds à toute personne, firme ou compagnie engagée dans l'abatage, le débitage ou la transformation du bois aux fins d'aider cette personne, firme ou compagnie dans la poursuite de cette industrie.

3. Si le régisseur du bois prend possession de bois ou de tout autre bien meuble ou immeuble, le prix à en payer, à défaut d'entente, sera, pour le bois, celui fixé par le régisseur du bois avec l'approbation du Ministre, et, pour tout autre bien, celui fixé par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre.

4. Toute personne qui contrevient ou manque de se conformer aux règlements ou aux défenses, permis, licences ou ordres du régisseur du bois ou qui, de toute façon, le gêne ou l'entrave dans l'exercice de ses fonctions, se rend coupable d'une infraction à la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements.

Il plaît en outre à Son Excellence en conseil d'ordonner:

(1) Que ledit Harvey Reginald MacMillan reçoive à titre de régisseur du bois les frais occasionnés par l'exercice de ses fonctions;

(2) Qu'il soit versé de temps en temps au régisseur du bois les fonds nécessaires à l'exécution de ses attributions;

(3) Qu'il soit payé au régisseur du bois les frais d'administration occasionnés par l'exercice de ses fonctions, y compris les frais de voyage de toute personne placée sous ses ordres.

A.-D.-P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

[2742]
HOTEL DU GOUVERNEMENT A OTTAWA
Le lundi 24 juin 1940.

PRÉSENT:—
SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR
GENERAL EN CONSEIL

ATTENDU que sous le régime de la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements, le Ministre des Munitions et des Approvisionnements a, entre autres fonctions, celle d'organiser les ressources du Canada qui contribuent aux approvisionnements en munitions de guerre et fournitures et les sources dont ils découlent ainsi que les organismes capables de les procurer, et de mobiliser, préserver et coordonner les facilités économiques et industrielles capables de fournir des munitions et des approvisionnements pour la poursuite efficace de la guerre actuelle;

ET ATTENDU qu'il est jugé nécessaire de préserver, coordonner et réglementer les ressources métallurgiques et l'industrie de l'acier au Canada en vue de répondre aux besoins présents et futurs du Canada et de ses alliés, et dans ce but de nommer un Régisseur de l'acier jouissant des pouvoirs énumérés ci-après;

A CES CAUSES, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du Ministre des Munitions et des Approvisionnements et conformément aux pouvoirs conférés au Gouverneur en conseil par la Loi sur le ministère des Muni-

and by
vised S
and do
of the
Steel C
His
mendat
pleased
ing St
lished

1. Fo
(a)
(b)

(c)

2. T
(a)

(b)

(c)

(d)

(e)

(f)

(g)

(h)

and by The War Measures Act, Chapter 206, Revised Statutes of Canada, 1927, is pleased to appoint and doth hereby appoint Hugh Day Scully, Esquire, of the City of Ottawa, in the Province of Ontario, Steel Controller.

His Excellency in Council, on the same recommendation and under the above cited authority is pleased to make the following Regulations respecting Steel and they are hereby made and established accordingly:—

Regulations Respecting Steel

1. For the purpose of these regulations,
 - (a) "Minister" shall mean the Minister of Munitions and Supply;
 - (b) "Steel" shall mean and be deemed to include iron ore of any kind, pig-iron, scrap metal, and any raw materials or metals which go into the making of or are used to modify the qualities of steel, and, without limiting the generality of the foregoing, shall include any piece of iron metal bearing not less than half of one per cent and not more than two and one-half per cent of carbon;
 - (c) "Steel Controller" shall mean the person from time to time appointed as such by the Governor in Council:
2. The Steel Controller shall have power:—
 - (a) To buy, take possession of, or otherwise acquire, manufacture, process, fabricate, machine, finish, store, transport, allocate, distribute, sell, exchange, or otherwise dispose of and generally to deal in steel;
 - (b) To enter any plant, factory or building for the purpose of inspecting any steel;
 - (c) To take possession of steel, wherever found;
 - (d) To enter on and take possession of any land, buildings or premises and to take possession of any plant, used or capable of being used for making, processing, finishing or storing steel;
 - (e) Subject to the approval of the Minister, to fix maximum prices or maximum mark-ups at which steel may be sold or offered for sale;
 - (f) Subject to the approval of the Minister, to fix or limit the quantity of steel which may be sold or distributed by or to any person, firm or corporation within specified periods of time and to prohibit the sale or distribution in excess of the quantities so fixed or limited;
 - (g) To give directions to any person, firm or corporation owning or having possession of or control of or power to dispose of any steel requiring such person, firm or corporation to sell, process, finish, store, transport, or otherwise deal with such steel in such manner as may be specified in such directions, and in priority to any other business of such person, firm or corporation or otherwise as may be specified in such directions; Where directions are given to any person, firm or corporation as herein provided, then the compensation if any, to be paid shall be such as may be agreed upon between such person, firm or corporation and the Minister or, in default of agreement, the claim for compensation shall be referred to the Exchequer Court.
 - (h) To issue permits or licences to any person, firm or corporation to buy, sell or otherwise deal in steel, and to suspend, cancel or refuse

tions et des Approvisionnements et la Loi des mesures de guerre, chapitre 206, Statuts Révisés du Canada, 1927, de nommer, et il nomme par les présentes, M. Hugh Day Scully, de la ville d'Ottawa, dans la province d'Ontario, au poste de Régisseur de l'acier.

Il plaît à Son Excellence en conseil, sur la même recommandation et conformément aux pouvoirs cités ci-dessus, d'édicter les règlements suivants concernant l'acier et ces règlements sont en conséquence édictés et établis:

Règlements concernant l'acier

1. Aux fins des présents règlements,—
 - (a) "Ministre" signifie le Ministre des Munitions et des Approvisionnements;
 - (b) "Acier" signifie et est censé comprendre le minerai de fer de toute sorte, la fonte, les déchets métalliques, et toutes les matières premières ou métaux bruts qui entrent dans la fabrication de l'acier ou qui servent à en modifier les qualités, et, sans limiter la portée générale de ce qui précède, comprend tout morceau de fer contenant au moins un demi pour cent et au plus deux et demi pour cent de carbone;
 - (c) "Régisseur de l'acier" signifie la personne de temps en temps nommée à ce poste par le Gouverneur en conseil.
2. Le Régisseur de l'acier aura le pouvoir de:
 - (a) acheter, prendre en possession, ou de toute autre manière acquérir, manufacturer, transformer, fabriquer, usiner, finir, emmagasiner, transporter, affecter, distribuer, vendre, échanger de l'acier ou en disposer autrement et en général en faire le commerce;
 - (b) visiter tout atelier, bâtiment ou fabrique aux fins d'inspecter l'acier;
 - (c) prendre possession de l'acier en quelque lieu qu'il se trouve;
 - (d) visiter tout terrain, bâtiment ou local et en prendre possession et s'emparer de tout outillage servant ou pouvant servir à la fabrication, la transformation, le finissage ou l'emmagasinement de l'acier;
 - (e) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer les maximums de prix ou de majoration auxquels on peut vendre l'acier ou l'offrir en vente;
 - (f) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer ou limiter de temps en temps la quantité d'acier que toute personne, firme ou compagnie pourra vendre, distribuer ou acquérir au cours de périodes prescrites et prohiber la vente ou la distribution au delà des quantités ainsi fixées ou limitées;
 - (g) donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire d'acier ou en ayant la jouissance ou le contrôle ou le droit d'en disposer, instructions de le vendre, transformer, finir, emmagasiner, transporter ou de faire à l'égard dudit acier les choses mentionnées dans les instructions, qui auront préséance sur le commerce de cette personne, firme ou compagnie ou autre, selon que peuvent l'indiquer lesdites instructions; lorsque des instructions de ce genre seront données à toute personne, firme ou compagnie, comme il est prescrit au présent règlement, la compensation à payer, s'il y a lieu, sera celle convenue entre cette personne, firme ou compagnie et le Ministre ou, à défaut d'entente, la demande de compensation sera soumise à la Cour de l'Échiquier;
 - (h) accorder des permis ou licences à toute personne, firme ou compagnie pour l'achat, la vente ou le commerce de l'acier, et suspendre,

to issue any such permit or licence whenever the Steel Controller deems it in the public interest so to do, and subject to the approval of the Minister, to fix the fees payable for the issue of such permits and licences and prescribe the manner, procedure, terms and conditions under which such permits and licences shall be obtained;

- (i) To prohibit any person, firm or corporation from buying, selling, transporting, exporting, importing or otherwise dealing with or in steel unless licensed by the Controller;
- (j) To prohibit the construction or the making of any structural change or addition to any building, factory or plant used or to be used for manufacturing, processing, fabricating, machining, finishing or storing steel without a permit;
- (k) To regulate the type or grade of steel to be manufactured, processed, fabricated, machined, finished or stored in any building, factory or plant;
- (l) To require any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of any steel or any of its components, to produce to any person authorized for the purpose by the Steel Controller in writing, any specified books or documents and to permit the person so authorized to make copies of or extracts from any such books and documents and, when the Steel Controller deems it necessary, to remove any such books and documents;
- (m) To require from time to time any person, firm or corporation dealing in steel or any of its components to furnish in such form and within such time as the Steel Controller may prescribe, written returns under oath or affirmation showing such information as the Steel Controller may deem necessary;
- (n) Subject to the approval of the Governor in Council, to advance moneys to any person, firm or corporation in the business of processing iron ores into pig-iron, and pig-iron scrap metals or any other raw materials into steel for the purpose of assisting such person, firm or corporation in the carrying on of such business;

3. If the Steel Controller takes possession of any steel or any other real or personal property, the consideration to be paid in respect thereof, in default of agreement, shall be such, in the case of steel, as is prescribed by the Steel Controller with the approval of the Minister, and, in the case of other property, shall be such as is determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister.

4. Any person who contravenes or fails to observe any regulation or any prohibition, permit, licence or requirement of the Steel Controller, or who, in any manner, hinders or obstructs the Steel Controller in the exercise of his powers, shall be guilty of an offence under The Department of Munitions and Supply Act.

His Excellency in Council is further pleased to direct,—

(1) That the said Hugh Day Scully as such Steel Controller shall receive his actual out of pocket expenses in connection with his duties aforesaid;

(2) That there be paid to the Steel Controller from time to time such working capital as may be required to enable the Steel Controller to carry out the powers aforesaid;

(3) That there be paid to the Steel Controller the administration expenses incurred by him in the

annuler ou refuser d'accorder permis ou licence de ce genre lorsqu'il jugera dans l'intérêt public d'en agir ainsi, et, sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer le droit exigible pour l'émission de ces permis et licences et prescrire la manière, la procédure et les conditions pour leur obtention;

- (i) défendre à toute personne, firme ou compagnie l'achat, la vente, le transport, l'exportation, l'importation ou tout autre commerce de l'acier sans en avoir reçu licence du Régisseur;
- (j) prohiber la construction, la transformation ou l'agrandissement de tout bâtiment, fabrique ou usine servant ou pouvant servir à la manufacture, la transformation, la fabrication, l'usinage, le finissage ou l'emmagasinage de l'acier sans permis;
- (k) réglementer le type ou la qualité d'acier devant être manufacturé, transformé, fabriqué, usiné, fini ou emmagasiné dans tout bâtiment, fabrique ou usine;
- (l) exiger que toute personne, firme ou compagnie propriétaire ou en possession ou ayant le droit de disposer d'acier ou de ses composants, montre à tout porteur d'une autorisation écrite à cet effet délivrée par le Régisseur de l'acier, les livres ou documents indiqués et permette audit porteur d'en prendre des copies ou des extraits et, quand le Régisseur le juge nécessaire, d'emporter ces livres et documents;
- (m) exiger de temps en temps que toute personne, firme ou compagnie faisant le commerce de l'acier ou de ses composants fournisse dans la forme et le délai prescrits par le Régisseur de l'acier, des états attestés par serment ou déclaration solennelle contenant les renseignements jugés nécessaires par le Régisseur de l'acier;
- (n) sous réserve de l'approbation du Gouverneur en conseil, avancer des fonds à toute personne, firme ou compagnie engagée dans la transformation en fonte de minerais de fer, et en acier de déchets métalliques ou autres matières premières, aux fins d'aider cette personne, firme ou compagnie dans la poursuite de cette industrie.

3. Si le Régisseur de l'acier prend possession d'acier ou de tout autre bien meuble ou immeuble, le prix à en payer à défaut d'entente sera, pour l'acier, celui fixé par le Régisseur de l'acier avec l'approbation du Ministre, et pour tout autre bien, celui fixé par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre.

4. Toute personne qui contrevient ou manque de se conformer aux règlements ou aux défenses, permis, licences ou ordres du régisseur de l'acier ou qui, de toute façon, le gêne ou l'entrave dans l'exercice de ses fonctions, se rend coupable d'une infraction à la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements.

Il plaît en outre à Son Excellence en conseil d'ordonner:

(1) Que ledit Hugh Day Scully reçoive à titre de régisseur de l'acier les frais occasionnés par l'exercice de ses fonctions;

(2) Qu'il soit versé de temps en temps au régisseur de l'acier les fonds nécessaires à l'exécution de ses attributions;

(3) Qu'il soit payé au régisseur de l'acier les frais d'administration occasionnés par l'exercice de ses

exercise of the powers aforesaid, including travelling expenses of any person acting under his authority.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

[2818]

AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA
FRIDAY, the 28th day of June, 1940.

PRESENT:

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR
GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS under and by virtue of The Department of Munitions and Supply Act, the Minister of Munitions and Supply has, among other duties, the duties of organizing the resources of Canada contributory to and the sources of supply of munitions of war and supplies and the agencies available for the supply of the same and of mobilizing, conserving and co-ordinating the economic and industrial facilities available in respect of munitions and supplies for the effective prosecution of the present war;

AND WHEREAS it is deemed necessary to conserve, co-ordinate and regulate the oil and petroleum resources and industry of Canada, in order to fulfil the present and potential needs of Canada and her Allies and for such purpose to appoint an Oil Controller with the powers hereinafter set forth;

Now, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply and pursuant to the powers conferred by The Department of Munitions and Supply Act and by The War Measures Act, is pleased to appoint and doth hereby appoint George Richardson Cottrelle, Esquire, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, as Oil Controller.

His Excellency in Council, on the same recommendation and under the above cited authority, is pleased to make the following regulations respecting oil and they are hereby made and established accordingly:—

Regulations Respecting Oil

- (1) For the purpose of these Regulations,
 - (a) "Minister" shall mean the Minister of Munitions and Supply;
 - (b) "Oil" shall mean and be deemed to include crude oil, petroleum, lubricating oil, fuel oil, gasoline, kerosene, naphtha, asphalt, bitumen and all derivatives therefrom and by-products thereof; also all chemicals, minerals, products and materials required for the production, processing or refining of any oil or petroleum or any of the derivatives therefrom or by-products thereof;
 - (c) "Oil Controller" shall mean the person from time to time appointed as such by the Governor in Council.
- (2) The Oil Controller shall have power,
 - (a) To buy, take possession of, or otherwise acquire, mine, drill for, produce, process, refine, store, transport, allocate, distribute, sell, exchange or otherwise dispose of and generally to deal in oil;
 - (b) To enter on any land and into any plant, factory, building or place for the purpose of inspecting oil;

fonctions, y compris les frais de voyage de toute personne placée sous ses ordres.

A.-D.-P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

[2818]

HOTEL DU GOUVERNEMENT A OTTAWA
Le vendredi 28 juin 1940.

PRÉSENT:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR
GENERAL EN CONSEIL

ATTENDU que sous le régime de la *Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements*, le Ministre des Munitions et des Approvisionnements a, entre autres fonctions, celle d'organiser les ressources du Canada qui contribuent aux approvisionnements en munitions de guerre et fournitures et les sources dont ils découlent ainsi que les organismes capables de les procurer, et de mobiliser, préserver et coordonner les facilités économiques et industrielles capables de fournir des munitions et des approvisionnements pour la poursuite efficace de la guerre actuelle;

ET ATTENDU qu'il est jugé nécessaire de préserver, coordonner et réglementer au Canada les ressources en huiles et pétrole et l'industrie de ces produits, en vue de répondre aux besoins présents et futurs du Canada et de ses alliés, et dans ce but de nommer un régisseur des huiles jouissant des pouvoirs énumérés ci-après;

A CES CAUSES, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du Ministre des Munitions et des Approvisionnements et conformément aux pouvoirs conférés au Gouverneur en conseil par la *Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements*, de nommer, et il nomme par les présentes, M. George Richardson Cottrelle, de la ville de Toronto, dans la province d'Ontario, au poste de Régisseur des huiles.

Il plaît à Son Excellence en conseil, sur la même recommandation et conformément aux pouvoirs cités ci-dessus, d'édicter les règlements suivants concernant les huiles et ces règlements sont en conséquence édictés et établis:

Règlements concernant les huiles

1. Aux fins des présents règlements,—
 - (a) "Ministre" signifie le Ministre des Munitions et des Approvisionnements;
 - (b) "Huiles" signifie et est censé comprendre l'huile brute, le pétrole, l'huile lubrifiante, le pétrole combustible, l'essence, le pétrole d'éclairage, le naphthe, l'asphalte, le bitume et tous leurs dérivés et sous-produits; aussi tous les produits chimiques, minéraux, produits et matériaux nécessaires à la production, la transformation ou le raffinage de toute huile ou tout pétrole ou de leurs dérivés ou sous-produits;
 - (c) "Régisseur des huiles" signifie la personne de temps en temps nommée à ce poste par le Gouverneur en conseil.
2. Le Régisseur des huiles aura le pouvoir de:
 - (a) acheter, prendre en possession, ou de toute autre manière acquérir, extraire, chercher par forage, produire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, affecter, distribuer, vendre, échanger des huiles ou en disposer autrement et en général en faire le commerce;
 - (b) visiter tout terrain et toute usine, fabrique, tout bâtiment ou local aux fins d'inspecter les huiles;

- (c) To enter on, take possession of and utilize any land, plant, refinery, storage tank, factory or building, used or capable of being used for mining, drilling for, producing, processing, refining or storing of oil and to take possession of any vehicles, tank vessels, tank cars, tank trucks, locomotives or other means of transportation required for any purposes in connection with the operation of the aforesaid plant, refinery, storage tank, factory or building or the transportation of oil;
 - (d) To take possession of any oil wherever found;
 - (e) Subject to the approval of the Minister from time to time, to fix maximum prices or maximum mark-ups at which oil may be sold or offered for sale;
 - (f) Subject to the approval of the Minister from time to time, to fix or limit the quantity of oil which may be bought, sold, or distributed by or to any person, firm or corporation within specified periods of time and to prohibit the sale or distribution in excess of the quantities so fixed or limited;
 - (g) To issue and reissue permits and licences to any person, firm or corporation, buying, selling, mining, drilling for, producing, processing, refining, storing, transporting, importing, exporting or in any way dealing in oil, and to suspend, cancel or refuse to issue any such permit or licence wherever the Controller deems it to be in the public interest to do so and subject to the approval of the Minister, to fix the fees payable for the issue of such permits and licences and to prescribe the manner, procedure, terms and conditions under which such permits and licences shall be obtained;
 - (h) To prohibit any or every person, firm or corporation from buying, selling, mining, drilling for, producing, processing, refining, storing, transporting, exporting, importing or otherwise dealing with or in oil unless licensed by the Controller;
 - (i) To prohibit the construction of or the making of any structural change or addition to any building, factory, still or plant used or to be used for mining, drilling for, producing, processing, refining, storing or otherwise dealing with oil;
 - (j) To construct or make any structural change or addition to any plant, refinery, storage tank, factory or building for the purpose of or to be used in any way in connection with mining, drilling for, producing, processing, refining, or storing oil;
 - (k) To regulate the type or grade of oil to be mined, drilled for, produced, processed, refined, stored, transported, exported, imported or otherwise dealt with by any or every person, firm or corporation;
 - (l) To give directions to any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of oil to produce to any person, authorized for the purpose by the Controller in writing, any specified books or documents and to permit the person so authorized to make copies of or take extracts from any such books or documents, and when the Controller deems necessary, to remove any such books or documents;
 - (m) To require from time to time any person, firm or corporation owning or having power
- (c) visiter, prendre en possession et utiliser tout terrain, usine, raffinerie, réservoir d'emmagasinage, fabrique ou bâtiment, servant ou pouvant servir à l'extraction, la recherche par forage, la production, la transformation, le raffinage ou l'emmagasinage des huiles et s'emparer de tout véhicule, pétrolier, wagon-citerne, camion-citerne, locomotive ou autre moyen de transport nécessaire à toute fin se rattachant à l'exploitation de ladite usine, raffinerie, réservoir d'emmagasinage, fabrique ou bâtiment ou au transport des huiles;
 - (d) prendre possession des huiles en quelque lieu qu'elles se trouvent;
 - (e) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer de temps en temps les maximums de prix ou de majoration auxquels on peut vendre les huiles ou les offrir en vente;
 - (f) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer ou limiter de temps en temps les quantités d'huiles que toute personne, firme ou compagnie pourra vendre, distribuer ou acquérir au cours de périodes prescrites et prohiber la vente ou la distribution au delà des quantités ainsi fixées ou limitées;
 - (g) accorder et renouveler des permis et licences à toute personne, firme ou compagnie engagée dans l'achat, la vente, l'extraction, la recherche par forage, la production, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage, le transport, l'importation, l'exportation ou le commerce des huiles, et suspendre, annuler ou refuser d'accorder ces permis ou licences lorsqu'il le jugera dans l'intérêt public d'en agir ainsi, et, sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer le droit exigible pour l'émission de ces permis et licences et prescrire la manière, la procédure et les conditions pour leur obtention;
 - (h) défendre à toute personne, firme ou compagnie l'achat, la vente, l'extraction, la recherche par forage, la production, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage, le transport, l'exportation, l'importation ou tout autre commerce des huiles sans en avoir reçu licence du Régisseur;
 - (i) prohiber la construction, la transformation ou l'agrandissement de tout bâtiment, fabrique, distillerie ou usine servant ou devant servir à l'extraction, la recherche par forage, la production, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage ou le commerce des huiles;
 - (j) construire, transformer ou agrandir toute usine, raffinerie, réservoir d'emmagasinage, fabrique ou bâtiment servant ou devant servir à l'extraction, la recherche par forage, la production, la transformation, le raffinage ou l'emmagasinage des huiles;
 - (k) réglementer le type ou la qualité des huiles que toute personne, firme ou compagnie pourra extraire, chercher par forage, produire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, exporter, importer ou dont elle pourra faire le commerce;
 - (l) exiger que toute personne, firme ou compagnie propriétaire d'huiles ou en ayant en sa possession ou ayant le droit d'en disposer montre à tout porteur d'une autorisation écrite à cet effet délivrée par le Régisseur, les livres ou documents indiqués et permette audit porteur d'en prendre des copies ou des extraits, et quand le Régisseur le juge nécessaire, d'emporter ces livres ou documents;
 - (m) exiger de temps en temps que toute personne, firme ou compagnie propriétaire d'huiles ou en

to dispose of or being in possession of oil to furnish in such form and within such time as the Controller may prescribe written returns under oath or affirmation showing such information as the Controller may deem necessary;

(n) To require any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of or having power to mine, drill for, produce, process, refine, store or transport oil, to mine, drill for, produce, process, refine, store, transport, sell, dispose of or otherwise deal with such oil in such manner as may be specified, and in priority to any other business of such person, firm or corporation or otherwise as may be specified, provided that the compensation, if any, to be paid shall, in default of agreement between such person, firm or corporation and the Minister be determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister;

(o) Subject to the approval of the Governor in Council, to advance moneys to any person, firm or corporation engaged in the business of mining, drilling for, producing, processing, refining, storing or transporting oil for the purpose of assisting such person, firm or corporation in the carrying on of such business;

(3) If the Oil Controller takes possession of any oil or any other real or personal property, the consideration to be paid in respect thereof in default of agreement, shall be such in the case of oil, as is prescribed by the Oil Controller with the approval of the Minister and in the case of other property, shall be such as is determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister.

(4) Any person, firm or corporation who contravenes or fails to observe any regulation or any prohibition, permit, licence or requirement of the Oil Controller or who or which in any manner, hinders or obstructs the Oil Controller in the exercise of any of his powers, shall be guilty of an offence under The Department of Munitions and Supply Act.

His Excellency in Council is hereby further pleased to direct that there be paid to the said George Richardson Cottrelle as such Oil Controller

- (1) his actual out of pocket expenses incurred in connection with his duties aforesaid;
- (2) the administration expenses incurred by him in the exercise of the powers aforesaid, including travelling expenses of any person acting under his authority.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

[3187]
AT THE GOVERNMENT HOUSE AT OTTAWA
MONDAY, the 15th day of July, 1940.

PRESENT:
HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR
GENERAL IN COUNCIL

WHEREAS under and by virtue of The Department of Munitions and Supply Act, the Minister of Munitions and Supply has, among other duties, the duties of organizing the resources of Canada contributory to and the sources of supply of munitions of war and supplies and the agencies available for the supply of the same and of mobilizing, conserving and co-ordinating the economic and industrial facilities available in respect of munitions

ayant en sa possession ou ayant le droit d'en disposer fournisse dans la forme et le délai prescrits par le Régisseur des états attestés par serment ou déclaration solennelle contenant les renseignements jugés nécessaires par le Régisseur;

(n) donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire d'huiles ou en ayant la possession ou le pouvoir d'en disposer ou d'en extraire, chercher par forage, produire, transformer, raffiner, emmagasiner ou transporter, instructions d'extraire, chercher par forage, produire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, vendre ces huiles ou d'en disposer ou en faire le commerce de la manière mentionnée dans les instructions, qui auront préséance sur le commerce de cette personne, firme ou compagnie selon que peuvent l'indiquer lesdites instructions; toutefois, la compensation à payer, s'il y a lieu, à défaut d'entente entre cette personne, firme ou compagnie et le Ministre, sera déterminée par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre;

(o) sous réserve de l'approbation du Gouverneur en conseil, avancer des fonds à toute personne, firme ou compagnie, engagée dans l'extraction, la recherche par forage, la transformation, la production, le raffinage, l'emmagasinage ou le transport des huiles, aux fins d'aider cette personne, firme ou compagnie dans la poursuite de cette industrie.

3. Si le Régisseur des huiles prend possession d'huiles ou de tout autre bien meuble ou immeuble, le prix à en payer à défaut d'entente sera, pour les huiles, celui fixé par le Régisseur des huiles avec l'approbation du Ministre, et, pour tout autre bien, celui fixé par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre.

4. Toute personne, firme ou compagnie qui contrevient ou manque de se conformer aux règlements ou aux défenses, permis, licences ou ordres du Régisseur des huiles ou qui, de toute façon, le gêne ou l'entrave dans l'exercice de ses fonctions, se rend coupable d'une infraction à la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnement.

Il plaît en outre à Son Excellence en conseil d'ordonner qu'il soit payé audit George Richardson Cottrelle en sa qualité de Régisseur des huiles:

- (1) les frais occasionnés par l'exercice de ses fonctions;
- (2) les frais d'administration occasionnés par l'exercice de ses fonctions, y compris les frais de voyage de toute personne placée sous ses ordres.

A.-D.-P. HEENEY,
Greffier du Conseil privé.

[3187]
HOTEL DU GOUVERNEMENT A OTTAWA
Le lundi 15 juillet 1940.

PRÉSENT:
SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR
GENERAL EN CONSEIL

ATTENDU que sous le régime de la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements, le Ministre des Munitions et des Approvisionnements a, entre autres fonctions, celle d'organiser les ressources du Canada qui contribuent aux approvisionnements en munitions de guerre et fournitures et les sources dont ils découlent, ainsi que les organismes capables de les procurer, et de mobiliser, préserver et coordonner les facilités écono-

and supplies for the effective prosecution of the present war;

AND WHEREAS it is deemed necessary to conserve, co-ordinate and regulate the metal resources and industry of Canada in order to fulfil the present and potential needs of Canada and her Allies, and for such purpose to appoint a Metals Controller with the powers hereinafter set forth.

NOW, THEREFORE, His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Munitions and Supply and pursuant to the powers conferred on the Governor in Council by the Department of Munitions and Supply Act and by The War Measures Act, is pleased to appoint and doth hereby appoint George C. Bateman, Esquire, of the City of Toronto, in the Province of Ontario, as Metals Controller.

His Excellency in Council, on the same recommendation and under the above cited authority, is pleased to make the following regulations respecting Metals and they are hereby made and established accordingly:—

Regulations Respecting Metals

- (1) For the purpose of these Regulations,
 - (a) "Minister" shall mean the Minister of Munitions and Supply;
 - (b) "Metals" shall mean and be deemed to include all minerals, ores, metallic products, metals and alloys thereof, save and excepting coal and other solid fuels, oil, steel and iron;
 - (c) "Metals Controller" shall mean the person from time to time appointed as such by the Governor in Council;
- (2) The Metals Controller shall have power,
 - (a) To buy, take possession of, or otherwise acquire, drill for, mine, process, refine, store, transport, allocate, distribute, sell, exchange or otherwise dispose of and generally to deal in metals;
 - (b) To enter on any land and into any plant, factory, mill, refinery, building or place for the purpose of inspecting metals;
 - (c) To enter on, take possession of and utilize any land, plant, factory, mill, refinery, building or place used or capable of being used for the purpose of drilling for, mining, refining, processing or storing of metals and to take possession of any vehicles, cars, ships, locomotives or other means of transportation required for any purposes in connection with the operation of the aforesaid plant, factory, mill, refinery, building or place, or for the transportation of metals;
 - (d) To take possession of any metals wherever found;
 - (e) To utilize any water supply or motive power whatsoever available for any of the purposes aforesaid;
 - (f) Subject to the approval of the Minister, from time to time, to fix maximum prices or maximum mark-ups at which metals may be sold or offered for sale;
 - (g) Subject to the approval of the Minister, from time to time, to fix or limit the quantity of metals which may be bought, sold or distributed by or to any person, firm or corporation within specified periods of time and to prohibit any sale or distribution in excess of the quantities so fixed or limited;

miques et industrielles capables de fournir des munitions et des approvisionnements pour la poursuite efficace de la guerre actuelle;

ET ATTENDU qu'il est jugé nécessaire de préserver, coordonner et réglementer les ressources et l'industrie métalliques du Canada en vue de répondre aux besoins présents et futurs du Canada et de ses alliés, et dans ce but de nommer un régisseur des métaux jouissant des pouvoirs énumérés ci-après.

A CES CAUSES, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil, sur la recommandation du Ministre des Munitions et des Approvisionnements et conformément aux pouvoirs conférés au Gouverneur en conseil par la *Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements* et par la *Loi des mesures de guerre*, de nommer, et il nomme par les présentes, M. George C. Bateman, de la ville de Toronto, dans la province d'Ontario, au poste de Régisseur des métaux.

Il plaît à Son Excellence en conseil, sur la même recommandation et conformément aux pouvoirs cités ci-dessus, d'édicter les règlements suivants concernant les métaux et ces règlements sont en conséquence édictés et établis:

Règlements concernant les métaux

- (1) Aux fins des présents règlements,—
 - (a) "Ministre" signifie le Ministre des Munitions et des Approvisionnements.
 - (b) "Métaux" signifie et est censé comprendre tous les minéraux, minerais, produits métalliques, métaux et alliages, sauf le charbon et autres combustibles solides, les huiles, le fer et l'acier;
 - (c) "Régisseur des métaux" signifie la personne de temps en temps nommée à ce poste par le Gouverneur en conseil.
- (2) Le Régisseur des métaux aura le pouvoir de:
 - (a) acheter, prendre en possession, ou de toute autre manière acquérir, chercher par forage, extraire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, affecter, distribuer, vendre, échanger des métaux ou en disposer autrement et en général en faire le commerce;
 - (b) visiter tout terrain, fabrique, usine, moulin, raffinerie, bâtiment ou local, aux fins d'inspecter les métaux;
 - (c) visiter, prendre en possession et utiliser tout terrain, usine, fabrique, moulin, raffinerie, bâtiment ou local servant ou pouvant servir à la recherche par forage, l'extraction, le raffinage, la transformation ou l'emmagasinage des métaux et s'emparer de tout véhicule, voiture, vaisseau, locomotive au autre moyen de transport nécessaire à toute fin se rattachant à l'exploitation de ladite usine, fabrique, moulin, raffinerie, bâtiment ou local ou au transport des métaux;
 - (d) prendre possession des métaux en quelque lieu qu'ils se trouvent;
 - (e) utiliser n'importe quel service d'eau ou force motrice disponibles pour les fins précitées;
 - (f) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer de temps en temps les maximums de prix ou de majoration auxquels on peut vendre les métaux ou les offrir en vente;
 - (g) sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer ou limiter de temps en temps les quantités de métaux que toute personne, firme ou compagnie pourra acheter, vendre, distribuer ou acquérir au cours de périodes prescrites et en prohiber la vente ou la distribution au delà des quantités ainsi fixées ou limitées;

(h) To issue and reissue permits and licences to any person, firm or corporation buying, selling, drilling for, mining, processing, refining, storing, transporting, importing, exporting or in any way dealing in metals, and to suspend, cancel or refuse to issue any such permit or licence wherever the Controller deems it to be in the public interest to do so and subject to the approval of the Minister to fix the fees payable for the issue of such permits and licences and to prescribe the manner, procedure, terms and conditions under which such permits and licences shall be obtained;

(i) To prohibit any or every person, firm or corporation from buying, selling, drilling for, mining, processing, refining, storing, transporting, exporting, importing or otherwise dealing with or in metals unless licensed by the Controller;

(j) To prohibit the construction of or the making of any structural change or addition to any plant, factory, mill, refinery or building used or to be used for drilling for, mining, processing, refining, storing or otherwise dealing with metals;

(k) To construct or make any structural change or addition to any plant, factory, mill, refinery or building for the purpose of or to be used in any way in connection with drilling for, mining, processing, refining or storing of metals;

(l) To regulate the type or grade of metals to be drilled for, mined, processed, refined, stored, transported, exported, imported or otherwise dealt with by any or every person, firm or corporation;

(m) To give directions to any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of metals, to produce to any person, authorized for the purpose by the Controller in writing, any books or documents of any description specified by the Controller and to permit the person so authorized to take copies of or extracts from any such books or documents, and when the Controller deems necessary to remove any such books or documents;

(n) To require from time to time any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of metals to furnish, in such form and within such time as the Controller may prescribe, written returns, under oath or affirmation, showing such information as the Controller may deem necessary;

(o) To require any person, firm or corporation owning or having power to dispose of or being in possession of or having power to drill for, mine, process, refine, store or transport metals, to drill for, mine, process, refine, store, transport, sell or otherwise deal with such metals in such manner as may be specified and in priority to any other business of such person, firm or corporation, or otherwise as may be specified; provided that the compensation, if any, to be paid shall, in default of agreement between such person, firm or corporation and the Minister be determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister;

(p) Subject to the approval of the Governor in Council, to advance moneys to any person, firm or corporation engaged in the business of drilling for, mining, processing, refining,

(h) accorder et renouveler des permis et licences à toute personne, firme ou compagnie engagée dans l'achat, la vente, la recherche par forage, l'extraction, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage, le transport, l'importation, l'exportation ou le commerce des métaux, et suspendre, annuler ou refuser d'accorder ces permis ou licences lorsqu'il jugera dans l'intérêt public d'en agir ainsi et, sous réserve de l'approbation du Ministre, fixer le droit exigible pour l'émission de ces permis et licences et prescrire la manière, la procédure et les conditions de leur obtention;

(i) défendre à toute personne, firme ou compagnie l'achat, la vente, la recherche par forage, l'extraction, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage, le transport, l'exportation, l'importation ou tout autre commerce des métaux sans en avoir reçu licence du Régisseur;

(j) prohiber la construction, la transformation ou l'agrandissement de toute usine, fabrique, moulin, raffinerie ou bâtiment servant ou devant servir à la recherche par forage, l'extraction, la transformation, le raffinage, l'emmagasinage ou tout autre commerce des métaux;

(k) construire, transformer ou agrandir toute usine, fabrique, moulin, raffinerie ou bâtiment servant ou devant servir à toute fin se rattachant à la recherche par forage, l'extraction, la transformation, le raffinage ou l'emmagasinage des métaux;

(l) réglementer le type ou la qualité des métaux que toute personne, firme ou compagnie pourra chercher par forage, extraire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, exporter, importer ou dont elle pourra autrement faire le commerce;

(m) donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire de métaux ou en ayant la possession ou le pouvoir d'en disposer, instructions de montrer à tout porteur d'une autorisation écrite à cet effet délivrée par le Régisseur, les livres ou documents de toute sorte indiqués par le Régisseur et de permettre audit porteur ainsi autorisé d'en prendre des copies ou des extraits, et quand le Régisseur le juge nécessaire, d'emporter ces livres ou documents;

(n) exiger de temps en temps que toute personne, firme ou compagnie, propriétaire de métaux ou en ayant la possession ou le droit d'en disposer, fournisse, dans la forme et le délai prescrits par le Régisseur, des états attestés par serment ou déclaration solennelle et contenant les renseignements jugés nécessaires par le Régisseur;

(o) donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire de métaux ou en ayant la possession ou le droit d'en disposer, ou d'en chercher par forage, extraire, transformer, raffiner, emmagasiner ou transporter, instructions de chercher par forage, extraire, transformer, raffiner, emmagasiner, transporter, vendre ces métaux ou d'en faire le commerce de la manière mentionnée dans les instructions, qui auront préséance sur le commerce de cette personne, firme ou compagnie selon que peuvent l'indiquer lesdites instructions; toutefois, la compensation à payer, s'il y a lieu, à défaut d'entente entre cette personne, firme ou compagnie et le Ministre, sera déterminée par la Cour de l'Échiquier sur renvoi du Ministre.

(p) sous réserve de l'approbation du Gouverneur en conseil, avancer des fonds à toute personne, firme ou compagnie engagée dans la recherche par forage, l'extraction, la transformation, le

storing or transporting metals for the purpose of assisting such person, firm or corporation in the carrying on of such business;

(3) If the Metals Controller takes possession of any metals or any other real or personal property, the consideration to be paid in respect thereof in default of agreement, shall be such, in the case of metals, as is prescribed by the Metals Controller with the approval of the Minister, and in the case of other property, shall be such as is determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister.

(4) Any person, firm or corporation who contravenes or fails to observe any regulation or any prohibition, permit, licence or requirement of the Metals Controller or who or which in any manner hinders or obstructs the Metals Controller in the exercise of any of his powers, shall be guilty of an offence under The Department of Munitions and Supply Act.

His Excellency in Council is hereby further pleased to direct that there be paid to the said George C. Bateman as such Metals Controller

- (1) his actual out of pocket expenses incurred in connection with his duties aforesaid;
- (2) from time to time such working capital as may be required to enable him to carry out the powers aforesaid;
- (3) the administration expenses incurred by him in the exercise of the powers aforesaid, including travelling expenses of any person acting under his authority.

A. D. P. HEENEY,

Clerk of the Privy Council.

OTTAWA—Printed by J. O. PATENAUBE, I.S.O., Printer to the King's Most Excellent Majesty.

raffinage, l'emmagasiner ou le transport des métaux, aux fins d'aider cette personne, firme ou compagnie dans la poursuite de cette industrie;

(3) Si le Régisseur des métaux prend possession de métaux ou de tout autre bien meuble ou immeuble, le prix à en payer à défaut d'entente sera, pour les métaux, celui fixé par le Régisseur des métaux avec l'approbation du Ministre, et, pour tout autre bien, celui fixé par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre.

(4) Toute personne, firme ou compagnie qui contrevient ou manque de se conformer aux règlements ou aux défenses, permis, licences ou ordres du Régisseur des métaux ou qui, de toute façon, le gêne ou l'entrave dans l'exercice de ses fonctions, se rend coupable d'une infraction à la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements.

Il plaît en outre à Son Excellence en conseil d'ordonner qu'il soit payé audit George C. Bateman en sa qualité de Régisseur des métaux:

- (1) les frais occasionnés par l'exercice de ses fonctions;
- (2) les fonds qui lui seront de temps en temps nécessaires à l'exécution de ses attributions;
- (3) les frais d'administration occasionnés par l'exercice de ses fonctions, y compris les frais de voyage de toute personne placée sous ses ordres.

A.-D.-P. HEENEY,

Greffier du Conseil privé.

OTTAWA—J.-O. Patenaude, O.S.I., Imprimeur de Sa Très Excellente Majesté le Roi

(a) Donner à toute personne, firme ou compagnie propriétaire de métaux ou de tout autre bien meuble ou immeuble, le prix à en payer à défaut d'entente sera, pour les métaux, celui fixé par le Régisseur des métaux avec l'approbation du Ministre, et, pour tout autre bien, celui fixé par la Cour de l'Echiquier sur renvoi du Ministre.

(b) Toute personne, firme ou compagnie qui contrevient ou manque de se conformer aux règlements ou aux défenses, permis, licences ou ordres du Régisseur des métaux ou qui, de toute façon, le gêne ou l'entrave dans l'exercice de ses fonctions, se rend coupable d'une infraction à la Loi sur le ministère des Munitions et des Approvisionnements.

(c) Il plaît en outre à Son Excellence en conseil d'ordonner qu'il soit payé audit George C. Bateman en sa qualité de Régisseur des métaux:

- (1) les frais occasionnés par l'exercice de ses fonctions;
- (2) les fonds qui lui seront de temps en temps nécessaires à l'exécution de ses attributions;
- (3) les frais d'administration occasionnés par l'exercice de ses fonctions, y compris les frais de voyage de toute personne placée sous ses ordres.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

OTTAWA—Printed by J. O. PATENAUBE, I.S.O., Printer to the King's Most Excellent Majesty.

(a) To require any person, firm or corporation owning or having power to dispose of metals, to pay to the Controller, in default of agreement, the price to be paid in respect thereof in the case of metals, as is prescribed by the Controller with the approval of the Minister, and in the case of other property, as is determined by the Exchequer Court on a reference thereto by the Minister.

(b) Any person, firm or corporation who contravenes or fails to observe any regulation or any prohibition, permit, licence or requirement of the Metals Controller or who or which in any manner hinders or obstructs the Metals Controller in the exercise of any of his powers, shall be guilty of an offence under the Department of Munitions and Supply Act.

(c) His Excellency in Council is hereby further pleased to direct that there be paid to the said George C. Bateman as such Metals Controller

- (1) his actual out of pocket expenses incurred in connection with his duties aforesaid;
- (2) from time to time such working capital as may be required to enable him to carry out the powers aforesaid;
- (3) the administration expenses incurred by him in the exercise of the powers aforesaid, including travelling expenses of any person acting under his authority.

A. D. P. HEENEY,
Clerk of the Privy Council.

OTTAWA—Printed by J. O. PATENAUBE, I.S.O., Printer to the King's Most Excellent Majesty.